GAZETA
DE TRANCILBANIA.

(КЪ ПРЕАНАЛТА БОІЕ).

Nro 21. ***Brashov, 25. Maii.*** **1841.**

Трансілванія.

Брашов. Къ че фелїѣ де сімцемінте ва фі фост вѫзѫтѫ рідікареа ші дескідереа Карантінелор Трансілване де катрѣ пѫмынтѫл молдо-романеск, препѫнем нѫмаї, іарѣ цірї маї деапроапе пѫнѫ акѫма нѫ авем. Да Пасѫл Тімішѫлуї анѣ, каре єсте чел маї апроапе ашезат де Брашов, соленітатеа къ прілежѫл дескідерії сепараціілор аколошї фъкѫтѫ мъртърісеще ші пентрѫ бъкърія де о комѫнікаціе міжлочітѫ маї бъртос спре ѳшѫ рареа комерцїѫлуї. Ан 1. Іѫніе дерегъторії карантінеї ші ан ѫрма джнишілор мълцї оамінї єшірѣ деасупра ла Предеал, ѫнде дін Ангріжіреа Дълї в. капітан а четъцїї Паѫл Крестелс антре сънетѫл мъзічеї ші детънареа треескърілор се анкѫнѫнѣ к. к. бълтър дінтре хотарѣ. Дін лъкъіторії църії вечіне анкѣ се афла маї мълцї де фацѣ. Дерѫл ера ансомотат де нѫмероаселе бівак пентрѫ Маіестатеа Са Ампъратѫл нострѫ, пентрѫ єкселенціа Са Д. Ценерал-Командіренд, пентрѫ гѫбернѫл романеск, пентрѫ пъліцїѫл дін Брашов, пентрѫ о ѫнѣ ко-анцелеціре антре амѫндоаѣ прінціпателе Цара романеаскъ ші Молдова ші антре Статърїле кесарокрълцї аѫстріаче, прекѫм ші пентрѫ о віе комѫнікаціе антре ачестеа църї анвечінате. Дін Предіал венірѣ жос ан карантінѣ, ѫнде сепарацііле се дескісерѣ антре мъзіхѣ ші детънърї. Де аічї мълцімеа мерцѣ ла бісерікѣ, ѫнде фъкѫндѫсе дѫмнезеіаска слѫжбѣ, чеї карії се афла де фацѣ, мълцемірѣ лѫї Дѫмнезѫ пентрѫ ачеастѣ норочітѫ старе а лъкърърілор, че прічінѫї арътата соленітате, прекѫм ші пентрѫ ферічіта віацѣ а Пърінтелѫї патрієї, а карѫї не-анчетатѣ гріжѣ єсте бінеле поподрелор сале.

Ан 30. Маіѫ, аждѫнсѣ ла ноѣ Д. Обрїст дела рец. баронѫлѫї Вакант де інф. Нр. 62 Л. де Коллін. Домніаса фѫ прііміт де катрѣ баталіонѫл де аічї къ тоатѣ чінстеа. Ан зіоа ѳрмътоаре дѫпѫ сѫвършірея парадеї бісерічеї, Д. Обрїст візітѣ спіталѫл мілітъреск ші касарміле де аічї. Да 1. Іѫніе се цінѫ ѫн ріѳіѫ, дѫпѫ каре Д. Обрїст єші спре а черчета пасърїле Тіміш ші Бран. Ан сіара ачеаста корѫл офіцерілор фъкѫ домнѫлуї Обрїст о серенадѣ къ факле. Да 2. Іѫніе домніалуї се депъртѫ дін четатеа нóастрѣ. —

Ан маї мълте пърцї се баіерѣ лъкъіторії де лінса плоіеї. Ан цінѫтѫл нострѫ де ші чірїѫл аѫ ангріжіт ан катева рандърі а адѫпа о тенгала економѫлуї, тотѳшї се сімцеа лінса плоіеї пѫнѫ а трія зі де Рѫсаліі, де кънд ан треї зіле ѫна дѫпѫ алта къпътарѣм плоаіе, дѫпѫ каре кампърїле се анверзеск спре о дѫлче бъкърїе а мѫнъторілор.

Се скріе, къ ан цінѫтѫл Бістріцеї пѫнѫ ан 9. Маіѫ фѫсесѣ неспѫсе сечітѣ нелоѫнд тоатѣ прімъвара німік. Дін прічіна ачеаста семѫнътърїле де прімъварѣ се ѳска, іар поміетѫл ла пръпѫдеа оміделе, дукат аѫа бор маї ремаса подме; сінгѫр ла віца де віе аї прії де ачел тімп сечітос.

Аѫстріа.

Маіестатеа Са Ампъратѫл ан 19. Маіѫ біневоі а трече дін Бърг дела Віена ан Schönbrunn, ѫнде дѫпѫ обічеіѫ ба біневоі а петрече вара.

Ан 13. Маіѫ се дескісе дрѫмѫл де фер аша нѫміт Wiener-Raaber дела Baden пѫнѫ ла Wiener Neustadt. Адѫнареа оамінілор ера маре Дѫмінекѫ ан зіоа ѳрмътоаре се арътарѣ 1200 персоане кълътоаре пе ачел дрѫм. Пестє тоатѣ лінія нѫпѫдеа попорѫл англоадѣ, ші Віенер Наіштадт, ачеастѣ а доа четатеа Аѫстрієї де жос, сербѣ о маре зі де бъкърїе. Чел маї фрѫмос тімп пъртіні дескідереа ачестеї дрѫм, ла каре нічї чел маї пѫцінѫ непорочіре нѫ с'аѫ антямплат.

Алте Църї.

Церманіа. Дела Раіна 3. Маіѫ. Акѫма, кънд німінї нѫ се маї андоіеще, дескре

bjbv

цінѣрса пъчїї Европене, каре прін апъкътъріле шї пашїї Францеї ан контра трактатълъї дін 1815, прікъм шї прін політика са де ісолаціе *), се пърса а фі прімеждъїтъ, ар фі врема, а кътпъні пе скърт ърмърїле, каре ачестъ лъдатъ політикъ леаў авът пентрѣ Франца, ка съ пътем да о жъдекатъ песте тот асъпра лор. Ачелеа ърмърї се пот редъче ла ърмътоаре пънктърї прімаре: 1) Мехемед Алї аліатъл Францїї, пердъ імпортантъл Пашалїк ал Ѣкрїї, кът каре трактатъл дін 1815 ал амінїа, шї — анкъ че есте кът мълт маї мълт — база лъї чеа маре, ачел маре нъор ал славеї, де каре ера ел ампрецїърат, пърърса, кътка ел ар авea о пътере бінє антемеіатъ шї аневоре де кътрїърат с'аў стінс; 2) Англіа, нод рівалъ темътъ шї ърътъ а Францеї, а кърїї база шї інфлъїнца се пърса къ ан Орієнт ар фі къзът, ш'аў статорнічіто дін ноў антр'ън кіп фоарте стрълъчіт. Сгомотъл тънърілор дела Ѣкра ресънъ іаръш песте тоатъ Ґреція пънъ ла ръсърітъл чел маї депъртат, шї фаче ка лъмеа съ креаскъ, кът пътерса брітанікъ есте не-анфрънтъ, антр'ън кіп ал къръї ърмърї нъ се пот пребеда; 3) ан Церманіа, пе а кърїї немірє Франца боіеще а'шї антемеіа крещерса позіцієї сале політічещї, прін амерінцъріле бенітe де кътрѣ ачеа пътере ісолатъ саў анкредінцат фоарте, кътка статъріле еї требъіе съ ціе стрънс ънъл къ алтъл шї апърареа къ арме са'шї о маї регълезе, — де ачї пърчеде маї де апроапе шї зідърса де четъцъї спре апърареа хотърълор де кътрѣ сід-вест, каре пънъ акъма ера съпъсе анкъръріле Францеї. 4) Ревълъціиле статълъї франціозеск дела ревоЛъція дін 1815 анкоаче, ан лок де а се ампъціна дъпъ фъгъдъінца датъ, еле тот се маї съіе, шї прін камітеле марілор ампърмътърї, че сънт съ акопере ревълъціиле челе фъкът фърѣ сокотеалъ се аммъдеск пентрѣ ън шір лънг де анї анналінте спре нъ пъціна гревътате а бірнічілор, шї пропъшіріле антрепріндерілор індъстріале се ампедекъ; 5) дар антърірса Парісълъї? Аў дънъ атътеа шї аша маре стрікъчъні нъ есте ачеста ън кътіг адевърат? Дакъ есте ачеста врєън кътіг, атънчї ел есте чел пъціп спре скъдерса чінстеї шї а славеї мілітърещї че о авea нація. Пе кънд ампъратъл Авреліан фъкъ зідъріле Ромеї, домніа ачестеї четъцї асъпра лъмїї се апропіа кътрѣ ън тікълос сфършіт. Гіббон зіче: „Ера ачела ън лъкрѣ маре, дар трістъ, кънї адекъ антърірса капіталеї бъдеа кълърса монархієї. Романіїї чії дін о врєме маї ферічіт, карії мънтъінца хотърълор о анкредеа ла армеле легіоанелор (армія), ера департе де ачеа ангражірє, кът доар ва фі требъінцъ одінioарă, [а антърі скъзнъл ампърцієї анконтра анкърърерії врашмашілор.“ Дечї пердерї шї змілірє. Шї кът мълцемеще Франца пентрѣ ачестеа? Кънї міністерїї консерватів? Ба нъ, чі кънї ліберал, шї анкъ съпт повацъ кънї бърбат, карєле, чел пъцін пънъ акъма тречеа атът де ън адънк бърбат де стат, кът шї де ън історіограф маре, акърї анцелепчъне історікъ анся акъма се афлъ ан прімеждіе маре, де а'шї пърде база кълънд політічещє тотдеодатъ.

Търкія. (Българіа, Мачедоніа, — Сербіа) Поща дін Константінопол антързіазъ анкът доаз, адекъ дін 28 Апр. шї 4 Маїў сосірѣ деодатъ ан Въропа. Ръскоала дін Българіа прічінъіесе ла анчепът мішкърї марї, шї поарта сінгърѣ нъміе пре Хъсеін Паша дін Відін, ка ел съ аннъдъше інсърекціа; антр'ачеа се спъне ан о скріоаре, кътка марєле візір аў слобозіт пе депътацїї крещінілор българї къ респънсърї мънгъіоасе дела сінє. — Експедіціа ампротіва Кандієї порні съпт команда крънтълъї Тахір Паша къ 6000 армацї. — Ан 3 Маїў лордъл Понсонбі прііміе інструкції дін Лондон, ан ърма кърора се фъкърѣ маї мълте конферінце, а ле кърор резълтате ндатъ ан ърмътоарєа зі фъсърѣ трімісе ан маї мълте пърцї прін кърієрї. Се борбеще къ поарта ар маї фаче оарешкаре ъшърърї лъї Мехемед Алї ан прівінца дъждїї. — Вешілор де търбърърї, че се спън къ ар фі ісбътіт шї ан Мачедоніа, съ нъ не грабім але креде анкъ. — Ан ачеа парте а Българіеї че фъ театръл бърбарії де сънце фъкът прін неоамеиїї де арнъуцї, акъма домнеще чеа маї анфрікошатъ фоамете. Вна ока де пъне коаптъ дін фъінъ нечернътъ се вінде къ ноаз леї.

Прінцъл Міхаіл дін Сербіа іаръш лъсъ Крагуївацъл шї се афлъ пе дрът катрѣ Белград. Нестаторнічіа антрѣ алецерса резідінцеї пе о врєме, дъ о ікоанъ віе деспре неодіхна шї гріжіле ан каре се афлъ Сербіа дела 18 Апр. анкоаче. Нъміреа лъї Александрѣ (непот а вестітълъї Черні Георге) де ґенерал адіътант а прінцълъї, анкъ дъ матерії де кърєтат ла тоцї ачеіа, карії цінъ ан кътъ врашмашіе траіа фамілія домнітоаре къ чеа а лъї Черні Георге.

Ръсія. Фоаіа де Петерсвърг аратъ дін 8 Маїў, кътка графъл Анатол Демідоф, карєле прін кълъторіа са къ непоата лъї Бонапарте (де релігіе романо-католікъ) прічінъї атътеа борбе ан Въропа, де кърънд іаръш інтрѣ ан слъжба ампъратеаскъ ка Кат-

*) Трагєрє ла о парте.

bjbv

merjunker, цінанд'шї рангъл съ че'л авъсе ші маї наінте. Вете антрекаре: каре дін доаѓ капетенії религіоасе аѣ ангъдъіт вина алтъіа?

Ан прімъвара ачаста кѣм цім, врѫшмъшіїле Черкесілор с'аѣ анчепът кѫ анвершънаре проаспетъ. Дѣпъ ціріле дін лъна трекътъ, антрѫ о лоѵіре дін ѵрмъ, кіар ші женералъл рѫсеск Бакѫнін, каре ан Рѫсіа ера фоарте вѫзът, кѫзѫ оморът де ѵн глонц де пѫшкъ черкасіанъ. Черкесіі адекъ анѣме ангріжеск, ка пе кът се поате се ацінтезъ ѳполетеле челе де аѵр цінд еї прецъі фоарте мълт модрътеа офіцерілор врѫшмашълъї. Дін прічіна ачеаста се ворбеще, къ Рѫсіа аре де гънд а фаче солдацілор че се ощеск ан Кавкас ачеаш формъ де ѵніформ кѣм аѣ офіцерії.

Брітаніа маре. Вестіта скімбаре де вамъ пентрѫ кѫкате, лемне ші зъхар амъдекъ кѫрсъл чел обічнѹіт а требілор негоціторещї ан Англіа, анкът ачещї артіколї се кѣмпъръ сінгѫр пентрѫ требѹінца де тоате зілеле, пънъ кънд іспрăвіндѹсе десбатерїле (доарѣ), каѳза ачеаста аші ва лъа хотъръреа десъвършіт. Кѫ тоате ачестеа есте де міраре, кѣмкъ ан мінътъл ачеста, кънд проіектеле міністеріале аѣ а хотъръ пентрѫ ѵн лънг вііторіѣ а Англіеї, пласа де міжлок а патріоцілор арътъ о лініцире че есте ан преа маре контраст кѫ мішкъріле дін анії трекъцї, кънд ера лецеа де реформъ пѫсъ ан лъкраре. Пе атънчї тоате цара ера ан мішкаре ка де фрігърї; ѵн кѹѵет домнеа ан попор вірѹінца асѹпра Торілор. Дечї се паре къ лъпта де акѣма есте маї мълт лъпта інтересацілор, а плассї негъторещї кѫ а економілор. Шї че есте маї деосібіт: партіда Ваїг, каре ан врéмea лецїї де реформъ ера спріжонітъ де опінія пѫблікъ, астъзї ea, саѣ маї бине оамінії еї карії стаѣ ан капъл требілор (міністеріъл) аші пердe база ші кредітъл, фъръ анск ка Торії съ подтъ кънціга чева маї мълт. Ачещї дін ѵрмъ анкъ аѣ десгінърї еї антре сіне, ба кіар ші тласкъл лор ле слъбеще. „Тімес“ пердѣ де кѫрънд доі дін а сăї редакторї прімарї прін модрте, ал трейлea маї ан ачеаш врéмe се трасъ дела редакціе шї акѣм ачеаста се афлъ маї бъртос ан мънїле ѵнъї ом тінър ші нѫ прea кѹноскът. Сір Роберт Пеел раземъа Торілор пънъ ла 15 Маїѣ анкъ нічї нѫ'шї дескіеск гъра ан парламент. Дечї дін асеменea амъръѹърърї мълцї воіеск а превedea, кѣмкъ токма де ва ші ремънea міністеріъл кірѹіт ан каѳза кѣмії, тотъш ел нѫ се ва ретраце, чї дін протівъ ва десфаче парламентъл. Се веде къ кіг аѣ фост кѫ маї кървацї дікат ар фі гъндіт кіар ші партізанії лор. Се зі че къ персоналітатea міністрълъї лор І. Рѫсел адаоце прea мълт ла цінерea міністеріълъї де акѣма. Ѵн бърбат фоарте істец дін партіда кіг зіче деспре ачест міністрѫ: „Ан тоатъ Англіа нѫ есте маї сдравън бърбат, де кът лорд І. Рѫсел, анск грешала са чea маре есте, кѣмкъ ел нѫ кѹноаще нічї о фрікъ моралъ; німік нѫ есте, че н'ар антрепрінде джнсъл. Вѫ сокотеск, кѣмкъ ел с'ар апъка а фаче кѫръ де піатръ, а зіді дін ноѫ бісерікa сф. Петрѫ, саѣ дѣпъ антъмпларе, a команда флота ан Канал, ші нічї ѵн пъмънтean дін фацъ нѫ лар пътea жъдека, кѣмкъ болнавъл мърі, бісерікa се кътропі, ші флота дін Канал се префкѫ ан о міе де бъкъцї. Вѫ кред, кѣмкъ жидемнъріле (мотівеле) лъї тотдеаѵна сънт кърате ші мъсърїле лъї адесеорї немеріте; дар ел сънт фъръ сфършіт ші раре орї цін пашъл ачел лініцїт, каре се кѹвіне ѵнъї амѣнънтъцїторїѣ анцелепт ші кѫн. Ва прічінѹещe лармъ антре лібералії чеї анцелепцї, ші нѫ есте кѫ пътінцъ съ дормі, пънъ кънд прівегіазъ джнсъл.“ — Дечї Рѫсел е кѹноскътъл повъцѹітор a вігілор ші семеціа лъї нѫ сѫфіре, ка ачещіа съ каѳ кѫ нечінсте. - Лорд Мелкърне ші алцїї поате къ де мълт ар фі лъсат окърмъірea Торілор, дар мікъ Рѫсел нѫ врea съ аѳъ німік деспре ачеаста.

Спаніа. Мадрід. Камерїле адънате ампрежнъ хотъръръ аѳіа ан 8. Маїѣ каѳза рецепцієї. Ан зіоа нѫмітъ се фкѫ маї антаїѣ пропоѕіціа: къцї рецепцї сънт фіе, ѵнъл сăї маї мълцї. 153 гласърї воіръ нѫмаї ѵнъл, 136 маї мълцї декът ѵнъл. Адоа пропоѕіціе: чінї сънт фіе рецептъл. 179 вотърї кънтътъ Еспартеро, 103 Аргѣеллес, 5 Маріа Крістіна, 1 Алмодовар, 1 брігадіръл Ѣікенте. Дечї Еспартеро ремасе рецепт, каре ла 10. а лънеї т. ші пѫсе жърѫмънтъл черът. Помпа ші декорацііле кѫ каре меарсе Еспартеро анкъркат ла конгрес ан ача зі, ле дескрїѣ фоіле пѫбліче пе ларг дестъл. Рецептъл ростінд жърѫмънтъл цінea о мънe пе ѳвангеліе ші алта о авea антінсе президентълъї Аргѣеллес. Сінаторіі ші депътацїї ера адънацї кѫ нѫмър маре фоарте, галеріїле ші сала пістe тот ера плінe пънъ ла надъшалъ. Кѣмънтъл сăѣ ші лаѣ ростіт Еспартеро кѫ мълтъ енергіе, ан кът ші прічінѣі інпресіе адънкъ. Джнсъл де фъгъдъї a апъра ші a пъстра тронъл рецінеї Ісабелеї, ліберътатea націєї, конститѹціа ші легіле, кърора ел ансъш се ва сѫпъне деапъръреа спре а да пілдъ алторa ш. а. Ка сънт ле поатъ ел ампліні тоате ачестea, се роагъ пентрѫ конфънтъірea ші ажътърїѣ Кортесілор. Ан нѫмеле ачестора аї респънсе Аргѣеллес ка презідент, кѣмкъ ел (рецептъл) тотдеаѵна ва

bjbv

пътеа авеа пофтіцъ ажторіз„ орі кънд ва фі требъінцъ де пъзіреа ші спріжоніреа конституціеї ші а легілор. Дін палатъл конгресълуї рецентъл меарс ан резіденца крайаскъ, спре а депъне омацъл съў ші ла тінъра рецінъ. —

Кортесіі вор да лъї Вспартеро тітлъл де днпъцціме. Рецина Ісабела II. е нескъцт ан 10. Окт. 1830, ші ан пътеріа артіколълуї 56 а конституціеї скапъ де съпт. епітропіе ла 10. Окт. 1844. Рецентъл есте ан врєстъ де 49 анї; ел ва цінеа ші команда пеste арміе.

Ненорочірі кь коръбіреа.

Соцієтатеа к. к. аўстріакъ де плъціре кь авър. дела стрікъчънеа пъцітъ ла Константінопол ан анъл трекът кь васъл „Сері Первас.“ пътімеще ші алте прімеждіі грелє. Авъръл „Стамбъл“ кь пътере де 160 кай ан обічнъіта са кълъторіе кътръ Трапезънт, пе тімп негръос іскінд антр'о стянкъ ла Мітілене (апроапе де Смірна) с'аў къфъндат. Кълъторіі, капітанъл ші екіпажъл корабіеї аў скъпат, дар пагъба соцієтъціі ва ажънце ла ўн міліон фіор: в. в. — Дупъ о цірє дін 29 Маіў дела Віена ўн алт авър „Софіа“ ан време де ноапте кълътаск о спъртъре, анкът нъмаї чеа маї анкордатъ сіліцъ о пътъ скъпа де къфъндаре астъпандъсе ла локъл прімеждъіт. Ачлаш вас ан 19 порніре кътръ Бъда. Ънде ва къдеа съпт репараціе. —

Щіріле дін мареа атлантікъ пентръ спарцірея де корабіі сънт дефрікошате. Ън вас де авър „Президент,“ че де маї мълте септъмані с'аў пердът кь тотъл, нічі пънъ астъзі нь се маї івеще. О алтъ корабіе „Віліан Брън“ дела Філаделфіа, авънд кь сіне 65 кълъторі маї тоці ірланзі кь тоатъ авъріа лор ші 17 матрозі, кълъторінд спре Америка, іесі де доаъ орі ъна дупъ алта ан стънче де гіацъ. Дін оаменіі маї със нъміцї сінгър 26 скъпарь де моарте, чілалцї шаў афлат мормънтъл ан адънчімеа апелор.

Дела Редакціе.

Апроапе фіінд капетъл семестрълуї І. дін анъл къръторіў, пренъмераціа ла „Газета де Трансілваніа ші Фоаіа пентръ мінте ініме ші літъратъре пе Семестръл ал II-леа се анноеще пентръ тоцї ачеї ДД. Четіторі, кърора саў ле ліпсеа прілежъл, саў нь авеа обічаіў а се абона анаінте пе анъл антрег. Ачеаста дорім а фаче къноскът чінстітълуї пъблік маї дін врме кь атъта маї въртос, кь кът сънтем маї мълт конвіншї, кът де пеste мънь віне пренъмераціа маї тързіе атът ноаь карії ам дорі а мълцъмі тотдеаўна кь ексемпларе антреї пе фіеще каре дін Абонаці, кът ші маї кь сама Абонанцілор анеўш, лаке маї тързіў ар фі сіліці а прііміі ексемпларе кь ліпсъ.

Де алтмінтрелеа Редакціа дін парте'ші поате ші астъзатъ а днкредінца пе Ч. Пъблік, кънка дънса ан віторіў кь атъта ва ремъне маї статорнікъ антръ деторіле планълуї съў дін врме ан време пънъ акъма арътат, кь кът нóа інструкціе дела пренаалтъ Лок венітъ (дупъ кът вестіем ші алтъзатъ) спре чеа маї дълче а ноастръ мънгъіере хотъреще маї де апроапе дін дістъ ші пърінцеще тоатъ сфера лъкърърії ноастре.

Прецъл де пренъмераціе ва фі ка ші пънъ ачі 2 фіорінї ші 24 кр. арґінт кь поща, іар' фъръ поще 2 ф. 8 кр. арґ.

Пренъмераціа ан Бъкъреще се фаче ла Д. Іосіф Романов, іар ан Іашії ла Дълї Дімітріе Ніка лібрерії; ан Трансілваніа ші ан Бънат ла к. к. дерегъторі де пощ, прекът ші ла тоцї ачеї аї ноштрії ДД. корреспонденці, карії пънъ акъма біневоіръ а не да мънь де ажторіў, атът ан църіле вечіне, кът ші ан патріа ноастръ.

ПРЕЦЪЛ БЪКАТЪЛОР АН БРАШОВ.

ла 4. ІЪНІЪ к. н. (Ан сані де валът.)

О гълеатъ де Ардеал.		Рф.	Кр.
Чел маї фрумос	грăў	6	48
„ де міжлок		5	48
„ де жос		5	—
Окъріц		5	—
Окъра		3	30
Оръў		3	18
Окъіў		2	24
Хірішка		7	—
Мълаіў		2	36
Кукурўзъ		4	—

РЕДАКТОР ГЕОРГІЕ БАРІЦ. ЕДІТОР ІОАН ГЪТТ.

bjbv